

Refugee agencies help and advice



28/03/08

Turkish

Section 4* Destek Ek Çekleri

Section 4 UKBA (Home Office)* desteği alan bazı kişilerin şu anda ek çek için de başvuru da bulanabilmektedir. Bu broşür kimlerin ve ne için başvurabileceklerini açıklar.

Section 4* desteği alan herkes şu ek çekler için de başvurabilirler:

1. 3 milden daha uzak seyahatler için – Eğer bu seyahatler aşağıdaki hususlarla ilgiliyse:

- Sağlık tedavisi almak için (başvuruya randevu bilgisini içeren belgeyi ekleyiniz); ya da
- Doğum kaydı yaptırmak için.

2. Doğum Sertifikaları – Tam doğum sertifikası alma bedelini ödemek için.

3. Telefon çağrıları ve mektuplar:

Aşağıdakilerle ilgili telefon çağrıları ve posta ücretini ödemek için:

- doktorlar/ tıbbi bakım
- göçmenlik danışmanlığı sağlayacak özellikte bir avukat
- bir duruşma ya da mahkeme
- bir **One Stop Service***
- bir **Citizen's Advice Bureau***
- bir yerel otorite
- bir göçmenlik memuru; ya da
- **Home Office (UKBA)***

16 yaşından küçük çocuğuna bakmakla yükümlü aileler ve hamile bayanlar için ekstra destek:

4. Her yeni çocuk için bir defaya mahsus çek (250£) – Bunun için beklenen doğum tarihten en az 8 hafta önceden ya da çocuk doğduktan sonra 6 hafta içinde başvurabilirsiniz.

5. Hamile bayanlar ve üç yaşın altındaki çocuklar için ek haftalık çekler:

- Hamilelik süresi boyunca her hafta 3£ ek çek ücreti
- Yeni doğmuş bebek bir yaşına gelene kadar her hafta 5£ ek çek ücreti
- Bebek bir yaşından üç yaşına gelene kadar her hafta 3£ ek çek ücreti

Registered charity numbers: Refugee Action: 283660 Migrant Helpline: 1088631
Scottish Refugee Council: SC008639 Refugee Council: 1014576 Welsh Refugee Council: 1044885

Diğer broşürlere <http://languages.refugeecouncil.org.uk> web sayfasından ulaşabilirsiniz.

Document control: commissioning agency, review date



6. Çocukların giyimi için haftalık ek çekler:

- 16. Doğum gününe kadar her hafta 5£ ek çek ücreti

7. İstisnai özel ihtiyaçlar:

- Eğer seyahat, telefon, posta masrafı ya da gerekli yaşamsal ihtiyaçlar dışında yukarıda belirtilmeyen istisnai bir ihtiyaç olursa, kişiler bunu kanıtlayan belgeyi de ekleyerek başvurabilir.

Nasıl Başvurulur:

Başvuru formu **UKBA*** web sayfasında yer almaktadır. Yerleşim yeri sağlayıcılar da dahil olmak üzere herkes ek çekler için **UKBA*** başvurusu yapmanıza yardım edebilir. Eğer reddedilirsanız, bu karara itiraz edemezsiniz.

1. Durum çözümü davaları için (Nisan 2007den önceki iltica başvurusu):

Başvuru formunu **Croydon Section 4*** ekibine fakslayın – Başvuru formu aşağıdaki web adresindedir:

<http://www.bia.homeoffice.gov.uk/sitecontent/applicationforms/asylum/casesresolutionsection4provision>

2. Eğer **NAM caseowner** sahibiyse (Nisan 2007'den sonraki iltica başvurusu):

Başvuru formunu bölgesel iltica ekibi dava sahibine fakslayın

<http://www.bia.homeoffice.gov.uk/sitecontent/applicationforms/asylum/section4provision>

Her zaman delil eklenmesi gerekir, örneğin:

- Tıbbi ihtiyaç belgesi
- Ya bir **MATB1*** ya da doğum sertifikası (çocuğun henüz **UKBA*** ya kayıt olmadığı yerden)

Eğer herhangi bir sorunuz varsa ya da başvuruda zorluk çekiyorsanız, lütfen yerleşim yeri sağlayıcınızla konuşun ya da yerel danışma kurumuyla temasa geçin:

*Bu kelimeler kurumların İngilizce isimleri ya da tercüme edilemez diğer kelimeler olmaktadır. Lütfen görevliden bu kelimelerin ne anlama geldiklerini açıklamasını isteyiniz.